



DOPPELPUNKT



Nr. 5-2020

November 2020 – Januar 2021

Gemeindebrief für St. Andreas & St. Petrus in Springe



Aktuelles Thema:

Brot für die Welt
**Sierra Leone –
Schule statt
Kinderarbeit**

Seite 4

St. Andreas:

Wir feiern Christi Geburt
**Weihnachten
2020
zu Hause**

Seite 7

St. Petrus:

Stille Nacht
**Heiligabend
mit Anmeldung
in kleinen Gruppen**

Seite 15

St. Andreas & St. Petrus

Geistliches Wort

von Pastor Klaus Fröhlich 3

Sierra Leone –

Schule statt Kinderarbeit

Brot für die Welt 2020
Spenden 2019 und „online“ 4/5

Kirchenmusik

Musik in St. Andreas 24



Foto: brot-fuer-die-welt.de

Veröffentlichung und Widerspruchsrecht
Impressum 24

Freud & Leid 31

St. Andreas

„kleine pause“
im Dezember 2020 6

Gemeinsam gegen
das Alleinsein
am Heiligen Abend 2020 6

Lebendiger
Adventskalender
2020 ganz anders 7

Werden wir dieses Jahr
Weihnachten feiern können? 7

Fastenwoche mit Frau Marx 11

Hallo aus dem Spielkreis 11

Die Weihnachtsgeschichte neu lesen
am 17. Dezember 2020 12

Gottesdienst zur neuen Basisbibel 12

Gruppen & Termine 13

Gottesdienste 14

Quilisma 25

Wesentlich werden
Heilige Nächte 2020/21 26

St. Petrus

Gottesdienste 15

Heiligabend in kleinen Gruppen
Stille Nacht 15

Gruppen & Termine 16

Kirchenjahresschlussandacht
für die Ehrenamtlichen 16

Grundschul-Bibelstunde
mit der Grundschule am Ebersberg 17

Gemeindebriefausträger gesucht 17

Einladung zum Bibelteilen
Was ist möglich während der
Pandemie? 18

Weihnachtsgrotte-Adventsprojekt
für Kinder 18

Katrin Schütte
unsere Hausmeisterin im Interview 19

Verkauf von „Eine-Welt-Waren“ 19



Foto: Gerd Altmann/pxabay.com



Foto: Lena Persson/pxabay.com



Liebe Leserin, lieber Leser,

Das ist ein Weihnachten, wie es Edda sich schon lange gewünscht hat: kein Rummel in den Einkaufsstraßen, keine überfüllten Heilig-Abend-Gottesdienste, keine Dудelei auf den Weihnachtsmärkten und schon gar keine Glühweintrunkenen. Und selbst der lästige Besuch hat endlich einen Grund, zu Hause zu bleiben. In diesem Jahr könnte Eddas Weihnachten Wirklichkeit werden: ruhig, beschaulich, so, dass es nur um das Eigentliche geht.

Doch was ist eigentlich das „Eigentliche“ von Weihnachten? Eddas Pastor hat gesagt, dass es drei Dinge seien: eine Kerze, die Weihnachtsgeschichte aus dem Lukasevangelium, Kapitel 2, und ... Edda überlegt einen Moment. Was war doch gleich das Dritte? Es war ihr entfallen. Und die Weihnachtsgeschichte von Lukas hat sie zwar schon in der verstaubten Bibel auf dem Regal gesucht, aber nicht gefunden.

Bleibt also die Kerze. Eine Kerze soll das „Eigentliche“ von Weihnachten sein? überlegt sie. Na ja, mit einer Kerze beginnt ja die Adventszeit. Und dann kommen die Kerzen am Weihnachtsbaum. Aber ist das schon das „Eigentliche“ von Weihnachten? Edda kramt in der Kiste mit den Weihnachtssachen vom letzten Jahr. Ein Büchlein, das ihr die Nachbarin geschenkt hat, eine Weihnachtskarte für eine Freundin im Krankenhaus, die sie nicht mehr abgeschickt hat, weil sie schon wieder zu Hause war, und so ein Grablicht. Weiß, mit der Aufschrift „Friedenslicht aus Bethlehem“. Und dazu findet sie einen Zettel: Seit 25 Jahren wird das Friedenslicht aus Bethlehem verteilt. Das Licht wurde in der Geburtsgrotte Jesu in Bethlehem entzündet und von Wien aus von den Pfadfinderstämmen in ganz Europa verteilt. Es soll an Menschen guten Willens weitergegeben werden.



Wer das Licht empfängt, kann damit selbst die Kerzen von Freunden und Bekannten entzünden, damit an vielen Orten ein Schimmer des Friedens erfahrbar wird, auf den die Menschen in der Weihnachtszeit besonders hoffen.

Edda ist berührt. Frieden, das ist das Eigentliche von Weihnachten, denkt sie. Und davon brauchen wir jetzt wirklich etwas. Frieden im Innern vor allem. Und Wärme, weil wir uns ja nicht in den Arm nehmen können, und dass wir füreinander da sind und uns gegenseitig helfen und auch an die denken, die zu Hause bleiben, um sich nicht anzustecken.

Die Kerze ist ja wie neu, bemerkt Edda. Damit gehe ich am Heiligen Abend los und verteile sie in der Nachbarschaft. Frieden. Auch mit der von gegenüber, die immer so griesgrämig guckt.

Und in der Weihnachtsgeschichte könnte Edda die Botschaft der Engel hören: „Ehre sei Gott in der Höhe und **Friede auf Erden** bei den Menschen seines Wohlgefallens“ (Lk 2, 14) Das ist doch das Eigentliche an Weihnachten, oder?

Ich wünsche Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest. Und bleiben Sie gesund! Und was war noch das Dritte, das Edda nicht einfiel?

Ihr

Pastor Klaus Fröhlich

Brot für die Welt – das Projekt im Jahr 2020:

Sierra Leone – Schule statt Kinderarbeit

Mbalu hat keine Zeit, zur Seite zu schauen, wo eine Handvoll Kinder toben und singen. Es ist Nachmittag und drückend heiß in Maducia, einem Dorf im Yoni Chiefdom im Zentrum Sierra Leones. Mit aufrechtem Schritt eilt Mbalu über den Dorfplatz; auf dem Kopf balanciert sie eine Schale, bis oben gefüllt mit Tabak und Kolanüssen. Jeden Tag dreht sie die gleiche Runde, ein bis zwei Stunden braucht es dafür.

„Ich wünschte, ich hätte mehr Zeit zum Spielen mit meinen Freundinnen, aber ich weiß, dass meine Oma Hilfe braucht“, sagt Mbalu. Sie ist erst acht Jahre alt und Vollwaise. Ihre Eltern starben am Ebola-Virus, wie so viele Menschen hier in der Region. Seither kümmern sich ihre Großeltern um sie.

So wie Mbalu ergeht es zwei Drittel der Kinder in Yoni Chiefdom: Sie schuften auf Märkten, schleppen Säcke. Sie kümmern sich um den Haushalt, ackern auf Reisfeldern. Viele gehen nicht in die Schule – oder nur an einem Tag in der Woche. „Es ist die pure Not, die die Angehörigen dazu treibt“, sagt Mohammed Jalloh. Er arbeitet bei der Siera Grass-roots Agency, kurz SIGA, einer Partnerorganisation von Brot für die Welt. Sie ermöglicht Jungen und Mädchen in die Schule zu gehen und hilft den Eltern, ihr Einkommen zu erhöhen.

Herr Jalloh sprach bei seinen Besuchen mit der Großmutter über Mbalus Zukunft. Anfangs schien es undenkbar, doch nun schlüpft sie in ihre blaue Uniform, die sie von SIGA bekam, ebenso wie Hefte und Stifte, und schultert ihren bunten Rucksack. Mbalu wirkt wie verwandelt.

Wenn ich groß bin“, sagt sie, „werde ich ein Haus bauen für meine Familie. Ich möchte Ärztin werden.“ Mbalu weiß, dass noch ein



Eine Zukunft für Mbalu

langer Weg vor ihr liegt. Doch sie weiß auch, dass ihre Träume nun nicht mehr unerreichbar sind.

Welchen Hintergrund hat das diesjährige Projektbeispiel unserer Landeskirche?

In diesem Jahr geht es dem Hilfswerk um die Zukunft von Kindern weltweit. Dazu schreibt die Präsidentin von Brot für die Welt Prof. Cornelia Füllkrug-Weitzel: „Das Jahr 2020 fordert viel von den Menschen. Der Kampf gegen Corona hat das Leben weltweit dramatisch verändert – und am stärksten trifft es, einmal mehr, die Ärmsten der Armen. Besonders schutzlos den Wirren ausgeliefert sind dabei die Kinder. Schon vor der globalen Krise führten Millionen Jungen und Mädchen ein Leben ohne Rechte, ohne Aussicht auf eine sichere Zukunft. Immer noch müssen mehr als 150 Millionen Kinder und Jugendliche zum Lebensunterhalt ihrer Familien beitragen.“

Brot für die Welt sagt ein riesengroßes Dankeschön

Das große kirchliche Hilfswerk „Brot für die Welt“ hat im letzten Jahr 2019 seinen 60. Geburtstag gefeiert – und Springe hat mitgefeiert! Die Kirchen mit Gottesdiensten, Gemeindeveranstaltungen, Dankeschön-Abend aber auch der „Nachbarschaftsladen Doppelpunkt“ und sogar die Straße „Zum Niedertor“ haben informativ, kreativ, kommunikativ und liturgisch dem Jubiläum des globalen Hilfswerks Raum gegeben.

Spendingala „Brot für die Welt“ und „Misereor“

Eindrücke von der 62. Aktion des Hilfswerkes Brot für die Welt „Kindern Zukunft schenken“ bietet die ZDF-Gala „Die schönsten Weihnachtslieder“ am 2. Dezember 2020 um 20:15 Uhr mit Carmen Nebel

Im Jubiläumsjahr haben viele Menschen aus Springe und aus dem ganzen Kirchenkreis dem Hilfswerk besonders viele Spengelder anvertraut. Am Ende sind es sogar 109.966,84 € geworden – und damit 36.000 € mehr als im Jahr zuvor. Die Verantwortlichen von Brot für die Welt danken allen Spenderinnen und Spendern für dieses Zeichen großer Verbundenheit und großer Solidarität mit den Armen dieser Welt.



Nach der Ebola-Epidemie 2014 fürchtet Sierra Leone durch die zunehmende Verbreitung des Coronavirus nun erneut den Ausnahmezustand.

Seit dem 3. April 2020 sind die Schulen geschlossen, Kinder wie Mbalu können erst einmal nicht mehr lernen, sondern müssen wieder arbeiten.

SIGA versucht, die Projektarbeit mit eingeschränkten Mitteln aufrechtzuerhalten. Es geht nun vor allem darum, die Menschen bei der Ernte und Weiterverarbeitung ihrer Produkte zu unterstützen.

Foto: brot-fuer-die-welt.de

Online für „Brot für die Welt“ spenden

Wer mag, kann natürlich für „Brot für die Welt“ in den Gottesdiensten über die Kollekte spenden. Allerdings verändert die Pandemie so vieles – vielleicht auch die eigene Teilnahme an den Gottesdiensten in der Advents- und Weihnachtszeit.

Deshalb erlauben wir uns, auf die Möglichkeit der Online-Spende an die Zentrale in Berlin hinweisen. So können Sie gerade auch im Jahr der Pandemie helfen.

Brot für die Welt

IBAN: DE10 1006 1006 0500 5005 00

BIC: GENODE1KDB

Bank für Kirche und Diakonie

Verwendungszweck:

„Sierra Leone – Schule statt Kinderarbeit“

„kleine pause“ im Dezember 2020

Advent ist eine besondere Zeit. Immer und auch in diesem Jahr. Wir wollen mit euch eine „kleine pause“ für Familien gestalten. Eine der Aktionen sind die Adventsfenster: Leuchtende Fenster, die Geschichten erzählen. Jeden Tag ein weiteres Fenster, das dazukommt. Mit strahlenden Kinderaugen, die ein Lied hören, eine Bild bestaunen oder eine Geschichte mitnehmen können. Liebe Springerinnen und Springer: habt ihr Lust, ein Teil davon zu sein?

Wir suchen 24 Fenster, die auf einer Karte verzeichnet werden und ab dem jeweiligen Tag zum Staunen einladen. Das Fenster sollte auch von der Straße aus gut sichtbar für Kinder sein. Wir stellen Nummern zur Verfügung, die schon ab dem 1. Advent in den Fenstern kleben können, und erstellen die Karte. Für den Inhalt der Fenster seid ihr

selbst verantwortlich, wir helfen aber gerne bei der Ideenfindung. Mitmachen dürfen Privatpersonen,

Einrichtungen, Firmen, alle, die Lust haben in der Kernstadt Springe. Bei Interesse meldet euch zur Terminabsprache bitte bei Diakonin Janette Zimmermann.

Kontakt: janette.zimmermann@evlka.de oder Tel. 0176/66551863.

Unter „kleine pause“ verstehen wir aber auch Überraschungspäckchen und Kinokirche und... , schaut unter www.kleinepause-springe.de nach, was da noch so passiert. Wir freuen uns drauf!



Foto: Matthias Brust

Heiligabend-Tradition in St. Andreas

„Gemeinsam gegen das Alleinsein“

Auch in diesem Jahr habe ich mit der Kirchengemeinde St. Andreas „Gemeinsam gegen das Alleinsein“ geplant.

Wir laden am Heiligen Abend dazu ein, einige Stunden mit netten Menschen zusammen zu sein, wenn und wie die Bestimmungen für „Corona“ es zulassen.

Um 16:00 Uhr beginnen wir mit Kaffee und Kuchen, dabei werden wir Geschichten und Gedichte hören, und da wir nicht singen dürfen, hören wir zwischendurch Musik.

Wer möchte, kann dann um 18:30 Uhr den Gottesdienst besuchen.

Um 19:15 Uhr soll es weitergehen, auch dazu lade ich herzlich ein. Wir wollen gemeinsam zu Abend essen, Geschichten, Gedichte und Musik hören.

Um 21:30 Uhr werde ich den Abend beschließen.

Jeder und jede kann, wenn er bzw. sie möchte, auch früher nach Hause gehen, oder auch erst um 19:15 Uhr dazu kommen.

Die Teilnahme am Nachmittagskaffee kostet 5,00 €, das Abendessen kostet 7,00 €.

Wenn ein Fahrdienst benötigt wird, sagen Sie es bitte bei der Anmeldung. Ich koordiniere dann die Fahrten, die Kosten sind aber selber zu tragen.

Anmeldung bis zum 20. Dezember 2020 bei Helga Böker Tel. 05041/5351 – der Anrufbeantworter ist geschaltet.

Helga Böker



Lebendiger Adventskalender – 2020 ganz anders

Auch in diesem Jahr wird der so vielen Menschen liebgewordene „Lebendige Advent“ stattfinden, schließlich wollen wir auch in diesem Jahr Jesu Geburt, Gottes Ankunft auf der Erde, seine Anwesenheit im Chaos unserer Welt feiern.

Jeden Montag, Mittwoch und Freitag wird es um 19:00 Uhr ein Angebot an/in/um St. Andreas geben: 15 bis 30 Min. gemeinsames Zusammensein auf Abstand mit Musik, Besinnung und Austausch, Glockengeläut und vielleicht sogar Glühwein zum Abschluss, der aber **nur in den eigenen Becher** ausgeschenkt werden kann.

Das ist das Angebot der Gemeinde. Doch auch Sie selbst möchten wir ermutigen, zur gewohnten Zeit um 18:00 Uhr vor die Tür zu gehen und den Glocken aus St. Andreas zu lauschen, vielleicht mit ein oder zwei Nachbarn oder einem lieben Freund / einer lieben Freundin, einer Tasse Tee oder Punsch. Haltet einen Moment inne, zündet eine Kerze an, bringt eine erlebte oder geschriebene Geschichte mit. Oder stellt einfach eine Kerze ins Fenster – so können wir uns beim abendlichen Spaziergang miteinander verbunden fühlen.

Silke Schmidt, Karin Müller-Rothe

Werden wir dieses Jahr Weihnachten feiern können?

Natürlich – aber wohl ganz anders als sonst.

Zum Beispiel gemeinsam vor der Haustür

Um Punkt 18:00 Uhr möchte ich mich mit Ihnen vor die Haustür stellen, eine Kerze entzünden und gemeinsam „Oh Du fröhliche ...“ singen. Dann wird es Weihnachten, in der Nachbarschaft und in unseren Herzen.

Ihnen wichtig ist. Dabei werden Sie ganz berührende und persönliche Weihnachtsimpulse erleben. Und danach können Sie ja mit Ihrem „Lesekreis“ um 18:00 Uhr mit einer Kerze vor die Haustür treten und mit allen gemeinsam „Oh du fröhliche“ singen. Weihnachten – ganz anders!

Weihnachten zu Hause

Und mit der Weihnachtsgeschichte. Lesen Sie sich die alten Worte aus dem Lukasevangelium im 2. Kapitel Vers 1 bis 20 laut einander vor, am besten reihum. Verzagen Sie nicht an dem, was Sie nicht verstehen oder was Ihnen komisch vorkommt. Manches erschließt sich einem erst nach Jahren. Manche Fragen bleiben. Dennoch geht der Text zu Herzen. Merken Sie sich beim Vorlesen Ihren Lieblingssatz, und dann wiederholen Sie das Vorlesen; wenn Ihr Lieblingssatz kommt, sprechen Sie ihn mit dem Vorlesenden einfach mit. Andere werden einen anderen Lieblingssatz haben – das ist überraschend und spannend. Erzählen Sie sich gegenseitig, warum jeweils Ihr Satz

Und Weihnachten in der Kirche?

Die Gottesdienste am Heiligen Abend können Sie wegen der coronabedingten geringen Platzkapazität nur mit Voranmeldung besuchen. Sie dauern nicht länger als eine halbe Stunde. Kommen Sie gerne auch an den Feiertagen – ohne Voranmeldung. Es erwartet Sie ein vielfältiges weihnachtliches Gottesdienstangebot. Dafür haben sich die beiden großen Kirchen in Niedersachsen in den Gesprächen mit der Landesregierung intensiv eingesetzt, weil die erprobten und etablierten Hygienekonzepte bei den Gottesdiensten Standard geworden sind.

Also – es wird Weihnachten werden, da bin ich mir ganz sicher! Frohe Weihnachten!

Pastor Klaus Fröhlich



Musikschule
Springe

**Mehr erleben
mit Musik!**

**Kinder, Jugendliche und Erwachsene:
Alle sind an der Musikschule Springe
herzlich willkommen.**

Ob im Einzelunterricht oder im Ensemble, Klassik oder Pop

Wir bieten professionellen Unterricht:

- Elementarbereich
 - alle gängigen Instrumente
 - Gesang
- und vieles mehr!**

Telefon: 05041-4869

info@musikschule-springe.de
www.musikschule-springe.de



Diakonie 
Katastrophenhilfe

**Weltweit
tatkräftig.**

Soforthilfe, Wiederaufbau und Prävention. **Jeden Tag. Weltweit.**

Ihre Spende hilft. IBAN: DE68 5206 0410 0000 5025 02

Gartenpflege · Baumfällung · Winterdienst
Naturstein- und Pflasterarbeiten
Dienstleistungen für's Haus · Zäune/ Tore

Dipl.-Ing.

Jens Bertelmann

Kurzer Ging 79 31832 Springe

Tel. 0171 1753609

www.der-mann-mit-der-motorsaege.de



Vertrauen schaffen und Beistand leisten | Ihr Bestatter in Springe

SCHAPER

Bestattungen

Burgstraße 9 | 31832 Springe
Tel. 05041.22 27 | Fax 05041.972 228

info@schaper-bestattungen.de
www.schaper-bestattungen.de



Tag und Nacht für Sie erreichbar | Trauerfeiern und Trauerbegleitung | Bestattungsvorsorge



steinmetzBetrieb

Gassl

Inh. Uwe Gassl

STEINMETZ- U. STEINBILDHAUERMEISTER

GRABMALE + RESTAURIERUNGEN

Springe, Zum Oberen Felde 13 (Neuer Friedhof)

☎ (0 50 41) 94 12-0 - Fax 94 12 22

Privat: Heinrich-Göbel-Straße 25

Geschäftszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 12.00, 14.00 - 17.00

Sa. nach Vereinbarung

Ausstellung: Springe, Neuer Friedhof



UNSER HANDELN AN IHRER SEITE

In den schweren Stunden sind wir persönlich für Sie da.

*Wir unterstützen Sie und beraten in allen Fragen
der Bestattung und der Trauerfeier.*



Bahnhofstraße 14 • 31832 Springe

Tel. 05041 / 80 250 80

WWW.BESTATTUNGSHAUS-HARTJE.DE



EBERSBERG-APOTHEKE

Magdeburger Str. 1, 31832 Springe

Telefon 0 50 41 / 9 44 50

Fax 0 50 41 / 94 45 19

Öffnungszeiten: Täglich 8.30 - 13.00 Uhr
und 15.00 - 18.30 Uhr, Sa. 8.30 - 13.00 Uhr

Mittwochnachmittag geöffnet.

BAHNHOF-APOTHEKE

Bahnhofstraße 2 I

31832 Springe

Tel. 0 50 41 / 25 02

Fax 0 50 41 / 97 08 07

Öffnungszeiten: Tägl. 8.30 - 13.00 Uhr

Mo., Di., Do. Fr. 15.00 - 18.30 Uhr

Mittwochnachmittag geschlossen.



Wir freuen uns auf Sie!

Wir werden Ihnen auch weiterhin eine fachkundige Beratung, sofortige Lieferfähigkeit und den bewährten Service, wie zum Beispiel

- kostenlose Blutdruck- und Blutzuckermessung
- Milchpumpenverleih
- Anmessen von Kompressionsstrümpfen sowie den
- kostenlosen Bringdienst bieten.



Apotheker Deilan Waslu.



Pflege und
Gesundheit

in der Region Hannover



Deutsches
Rotes
Kreuz

Ambulante Pflege, Beratung und Betreuung

Nehmen Sie Kontakt zu uns auf –
wir informieren Sie gern.

DRK-Sozialstation Springe

Tel. 05041 77740

DRK-Tagespflege Springe

Tel. 05041 77780

www.drk-hannover.de



Samstag, 23. bis Samstag, 30. Januar 2021

Fastenwoche mit Frau Marx

„Fasten heißt lernen genügsam zu sein; sich von allem Überflüssigen lächelnd verabschieden; die einfachen, kleinen Freuden in Dankbarkeit genießen.“ meint Phil Bosmans. Fasten bildet ein heilsames Gegengewicht zum täglichen Konsum in unserer Welt des Überflusses. Bewusster Verzicht hilft uns, unsere innere Freiheit zu spüren und uns auf das, was uns wirklich wichtig ist, zu besinnen. Dazu gehört auch, gut für unseren Körper zu sorgen: der „innere Hausputz“ beim Fasten ist ein Schritt in Richtung mehr Gesundheit.

Informationsabend in St. Andreas am Donnerstag, 7. Januar 2021 um 19:00 Uhr

An diesen Abenden werden allgemeine Informationen zum Fasten erläutert. Im Besonderen wird auf die verschiedenen Fasten-Methoden eingegangen. Sie können wählen,

wie Sie fasten möchten: Fasten nach Buchinger mit Säften und Brühen, Früchtefasten mit rohem Obst und Gemüse oder Basenfasten mit basischer Kost. Sie werden über die Entlastungstage und die richtige Vorbereitung auf das Fasten informiert. Für Erstfastende ist die Teilnahme an dem kostenlosen und unverbindlichen Informationsabend Voraussetzung für die Teilnahme an der Fastenwoche.

Anmeldung bis einschließlich 15. Januar 2021 im Gemeindebüro St. Andreas oder bei Frau Marx, Tel. 05041/776 558. Kosten: 105 €.

Die Teilnehmerzahl und die Durchführung hängt von der aktuellen Corona-Lage ab.

Annett Isabell Marx

Hallo aus dem Spielkreis St. Andreas,

hier ist wieder Euer Andreas Rabe mit den neuesten Neuigkeiten.

Nach den Sommerferien sind wir mit 8 neuen Kindern wieder gestartet. Alle haben sich gut eingelebt und fühlen sich sehr wohl bei uns.

Wir haben nicht nur neue kleine Andreasrabes im Spielkreis, sondern freuen uns sehr, Maïke Kinder als Erzieherin im Team willkommen zu heißen und sind schon sehr gespannt auf alles, was wir gemeinsam mit ihr erleben dürfen.

Euer



Andreas Rabe

Mein Name ist **Maïke Kinder** und ich bin 31 Jahre alt. Ich bin verheiratet, habe zwei Söhne (1 und 3 Jahre alt) und wohne in Eldagsen. In meiner Freizeit spiele ich Handball und Tennis, und mit meinen Kindern bin ich gerne draußen an der frischen Luft.



Ich werde das Team überwiegend in der Zeit von 10:00 bis 14:00 Uhr unterstützen und zusätzlich Urlaubs- und Krankheitsvertretungen übernehmen, insgesamt mit einem Stundenumfang von 24 Stunden pro Woche.

Meine Schwerpunkte der pädagogischen Arbeit liegen im motorischen und kreativen Bereich. Außerdem bringe ich durch meine Langzeitfortbildung „Wortstark“ besondere Kenntnisse im Bereich Sprachförderung mit.

Ich freue mich sehr auf euch Kinder und auf Sie als Eltern!

Donnerstag, 17. Dezember 2020, 19:00 Uhr, St.-Andreas-Kirche, Springe

Die Weihnachtsgeschichte neu lesen

„Es begab sich aber zu der Zeit, dass ein Gebot von dem Kaiser Augustus ausging...“, damit beginnt eine der bekanntesten Erzählungen der Bibel. Doch dies ist nicht nur eine Geschichte, die zum Weihnachtsfest dazugehört. Mit ihren wenigen Sätzen werden Geburt, Leben und Sterben von Jesus Christus in einen großen, einen weltgeschichtlichen Zusammenhang gestellt. Und zugleich werden Erzählungen und Verheißungen, die im Alten Testament stehen, so aufgenommen, dass sie weit

über das Judentum hinaus neue Bedeutungen bekommen.

Was es mit der Volkszählung des Kaisers Augustus auf sich hatte, warum Josef nicht nur „von dem Hause“, sondern auch „von dem Geschlechte“ Davids war und weshalb das Jesuskind in einer Krippe lag, an der Ochs und Esel standen – diese und viele andere Fragen werden im Vortrag von Jürgen-Peter Lesch an gesprochen und beantwortet werden.

Am 21. Januar 2021 um 19:30 Uhr in der St.-Andreas-Kirche

Gottesdienst mit Pfr. Jürgen-Peter Lesch zum Erscheinen der neuen Basisbibel

Sie wundern sich? Schon wieder eine neue Bibelausgabe? Wir haben doch gerade erst das Erscheinen der neuen Lutherbibel gefeiert! Doch schon lange ist klar gewesen, dass keine der vorhandenen deutschen Bibelübersetzungen für die Arbeit mit kirchenfernen Jugendlichen geeignet ist, dass also ein niedrigschwelliges Angebot fehlt. Dies liegt nun vor. In der Übersetzung wurde von den hebräischen und griechischen Grundtexten ausgegangen. Im letzten Redaktionsprozess wurde dann besonders auf die Leitlinien Verständlichkeit, Satzlänge, Gliederung in Sinneinheiten, Vermeidung von Fremdwörtern, lineare Informationsvermittlung u.a.m. geachtet.

Erste Texte erschienen im Jahr 2006. Im Jahr 2010 lag die Übertragung des Neuen Testaments vor, später folgten die Psalmen. Die Resonanz war sehr positiv, so dass die Arbeit fortschreiten konnte und nunmehr am 21. Januar 2021 die Vollausgabe der BasisBibel erscheinen wird. Eine weitere Besonderheit der BasisBibel ist, dass Druckausgabe und digitale Ausgabe parallel

erstellt worden sind: in der Druckausgabe stehen kurze Sacherklärungen am Seitenrand, und in der digitalen Ausgabe sind sie direkt im Text verlinkt. Dort gibt es überdies längere Lexikonartikel zu wichtigen Begriffen sowie Bilder und weitere Medien.

Inzwischen hat der Rat der EKD die Übersetzungen aus der BasisBibel explizit empfohlen: „Die Lutherbibel 2017 ist die vom Rat der EKD für den kirchlichen Gebrauch empfohlene Übersetzung. In Ergänzung dazu empfiehlt der Rat der EKD die BasisBibel als gut lesbare Bibelübersetzung insbesondere zur Erstbegegnung mit der Bibel und für die Arbeit mit Kindern, Konfirmanden und Jugendlichen.“

Im Anschluss an den Gottesdienst wird Jürgen-Peter Lesch, der an der Übersetzung mitgearbeitet hat, eine kurze Einführung in die BasisBibel geben und ihren Gebrauch erläutern. Ein Büchertisch steht bereit, an dem Sie Ihr Exemplar erwerben können.

Eckhard Lukow



EC-Jugend und junge Erwachsene „Entschieden für Christus“ ist ein christlicher Jugendverband e.V. in der Ev. Kirche
 Ansprechpartner: Daniel Zimmermann, Tel. 05041/7568180
Haukreise nach Absprache

Eltern-Kind-Gruppen Ansprechpartnerin: Janette Zimmermann, Tel. 0176/66551863
Klitzekleiner Sonntag Gottesdienst für die Allerjüngsten, ca. **0-4 Jahre** 24.12.2020 um 9:30 Uhr u. 10:30 Uhr in der Kirche
Klitzekleine Weihnacht 24.12.2020 um 9:30 u. 10:30 Uhr, s. Seite 14

Fachstellen für Sucht und Suchtprävention in der Pastor-Schmedes-Straße 5
Allgemeine Sprechstunde jeden Mi. 16:00 – 17:00 Uhr und jeden Do. 11:00 – 12:00 Uhr, tel. Erreichbarkeit 09:00 – 16:00 Uhr
Sprechstunde für Glücksspielsucht jeden 1. Mi. 16:00 – 17:00 Uhr

Landeskirchliche Gemeinschaft Ansprechpartnerin: Gudrun Fleczoreck, Tel. 05041/61324
 Gemeinschaftspastor: Matthias Brust, Tel. 05041/7798833
 E-Mail: m.brust@lkg-dlb.de
 Gemeinschaftsraum: Burgstraße 14 (Zugang über Kirchplatz)
Gemeinschaftsgottesdienste, tiefgang, stop'n go siehe Seite 14
Bibelgesprächskreis mittwochs um 20:00 Uhr
Weitere Angebote: Haukreise, Frühstück am Samstag, Begegnungsnachmittage u.a. Infos unter www.lkg-springe.de

Posaunenchor Ansprechpartner: Maurice Laurenz, E-Mail: brassattac@yahoo.de und Jens Tschirch, E-Mail: jens.tschirch@web.de
 Mo. 19:30 – 21:00 Uhr im Gemeindehaus St. Andreas

Quilisma Kinder- und Jugendchor Ansprechpartnerin und Chorbüro: Barbara Waltsgott, Tel. 05041/971551 oder 0177/8599213, E-Mail: Organisation@quilisma.de

Kinderchor 1	Fr. 15:15 – 16:00 Uhr	~ bis Klasse 1
Kinderchor 2	Fr. 16:05 – 16:50 Uhr	~ Klasse 2 – 5
Vorchor 1	Fr. 16:05 – 18:00 Uhr	~ Klasse 4 – 5
Vorchor 2	Fr. 17:00 – 19:15 Uhr	~ Klasse 6 – 8
Jugendchor	Fr. 18:15 – 20:45 Uhr	~ ab Klasse 7

Spielkreis St. Andreas Leiter/in: Daniela Wetzler, Tel. 05041/4566

VCP - Verband christl. Pfadfinderinnen und Pfadfinder Ansprechpartner: Lukas Graichen, Tel. 01575/3523501, E-Mail: luk.graichen@gmail.com und Jana Busch, Tel. 0151/20765963, E-Mail: buschjana@yahoo.com
Polarwölfe Jahrgang 2003 – 2006 Do. 17:30 – 19:00 Uhr
Schneeeulen Jahrgang 2005 – 2007 Do. 15:30 – 17:00 Uhr
Waschbären Jahrgang 2007 – 2009 Do. 17:00 – 18:30 Uhr in **Völkzen**
Füchse Jahrgang 2008 – 2010 Di. 17:30 – 19:00 Uhr
 ab 16 Jahre: einfach anrufen oder E-Mail senden. **Meldet euch!**

Verein Hospizarbeit e.V. Hospizbüro: An der Bleiche 14a, Tel. 05041/649595
Sprechzeiten: Di. 16:00 – 18:00 Uhr, Do. 9:00 – 11:00 Uhr
Café für Trauernde: Infos unter www.hospizspringe.de

Waldkindergarten Leiterin: Patricia Machalaani, Tel. 0173/2183465

Der Nachbarschaftsladen und die Fahrradwerkstatt sind bis auf weiteres geschlossen. Die Wiedereröffnung entnehmen Sie bitte der Tagespresse.
Das Pfarrbüro ist ebenfalls für den

Publikumsverkehr geschlossen. Zu den gewohnten Öffnungszeiten erreichen Sie natürlich die Pfarrsekretärin Frau Stark telefonisch. Am Telefon oder per Mail können Besuche vereinbart werden.



Gottesdienst

Datum	Zeit	Beschreibung	wer
29.11. (So.)	11:00 17:00	(1. So.i. Advent) Gottesdienst open Air Lichtergottesdienst	P. Fröhlich P. Fröhlich
06.12. (So.)	11:00 18:00	(2. So.i. Advent) Gottesdienst , anschl. Spielmanns- und Hörnerkorps Gemeinschaftsgottesdienst	P. Lukow G.P. Brust
13.12. (So.)	11:00	(3. So.i. Advent) Gottesdienst	L. Schmidt
20.12. (So.)	11:00 18:00	(4. So.i. Advent) Gottesdienst mit Verteilen des Friedenslichtes Gemeinschaftsgottesdienst	P. Fröhlich G.P. Brust
24.12. (Do.)	08:00 09:30 10:30 12:00 14:00 15:30 17:00 18:30 20:00 22:00 23:30	(Heiligabend) Tiefgang Gottesdienst Klitzekleine Weihnacht Klitzekleine Weihnacht Musikalische Mittagsandacht Gottesdienst für die Kleinen Gottesdienst für Familien Christvesper Christvesper Christvesper Christnacht Christnacht	G.P. Brust Dn. Zimmermann Dn. Zimmermann P. Fröhlich P. Fröhlich P. Fröhlich P. Lukow P. Lukow P. Lukow Sup.i.R. Klatt L. Schmidt
25.12. (Fr.)	11:00 18:00	(1. Weihnachtstag) Festgottesdienst Eröffnung Hl. Nächte mit Coram Deo	P. Fröhlich G.P. Brust
26.12. (Sa.)	11:00 18:00	(2. Weihnachtstag) Festgottesdienst Musikalische Weihnachtsvesper	Sup.i.R. Klatt P. Fröhlich
27.12. (So.)	11:00	(1. So.n. Weihnachten) Gottesdienst	P. Lukow
31.12. (Do.)	18:00	(Silvester) Gottesdienst z. Jahresabschluss	Sup.i.R. Klatt
01.01. (Fr.)	17:00	(Neujahr) Festgottesdienst	P. Fröhlich
03.01. (So.)	11:00	(2. So.n. Weihnachten) Gottesdienst	L. Schmidt
04.01. (Mo.)	18:00	Andacht zu den Heiligen Nächten	P. Lukow
06.01. (Mi.)	18:00	(Epiphantias) Gottesdienst mit AM	P. Lukow, P. Fröhlich
10.01. (So.)	11:00	(1. So.n. Epiphantias) Gottesdienst	P. Fröhlich
17.01. (So.)	11:00 18:00	(2. So.n. Epiphantias) Gottesdienst Gemeinschaftsgottesdienst	P. Lukow G.P. Brust
21.01. (Do.)	19:30	Gottesdienst zur Einführung der BasisBibel	Pfr.i.R. Lesch
24.01. (So.)	11:00	(3. So.n. Epiphantias) Gottesdienst	P. Fröhlich
31.01. (So.)	11:00 18:00	(Letzter So.n. Epiphantias) Gottesdienst Abendgottesdienst	P. Fröhlich P. Lukow
07.02. (So.)	11:00 18:00	(Sexagesimä) Gottesdienst mit Taufen Gemeinschaftsgottesdienst	P. Fröhlich G.P. Brust

(GD = Gottesdienst) (AM = Abendmahl)



Datum	Zeit	Beschreibung	wer
22.11. (So.)	09:30	(Letzter So.i. Kirchenjahr/Ewigkeitssonntag) Gottesdienst mit Verlesung der Verstorbenen	Pn. Bartke
29.11. (So.)	09:30	(1. So.i. Advent) Gottesdienst	Pn. Bartke
06.12. (So.)	09:30	(2. So.i. Advent) Gottesdienst	Prädn. Wittenborn
13.12. (So.)	09:30	(3. So.i. Advent) Gottesdienst	Pn. Bartke
20.12. (So.)	09:30	(4. So.i. Advent) Gottesdienst	Sup.i.R. Klatt
24.12. (Do.)	14:00	(Heiligabend) Gottesdienst-kindgerecht, mit Anmeldung	P.i.R. Dr. Geisler
	15:00	Gottesdienst-kindgerecht, mit Anmeldung	Pi.R. Dr. Geisler
	16:00	Gottesdienst, mit Anmeldung	Pn. Bartke
	17:00	Gottesdienst, mit Anmeldung	Pn. Bartke
	18:00	Gottesdienst, mit Anmeldung	Pred. Brust
	19:00	Gottesdienst, mit Anmeldung	P.i.R. Schick
	22:00	Christmette, mit Anmeldung	Prädn. Wittenborn
25.12. (Fr.)	09:30	(1. Weihnachtstag) Weihnachtsandacht	Pn. Bartke
26.12. (Sa.)	09:30	(2. Weihnachtstag) Weihnachtsandacht	Pn. Bartke
27.12. (So.)	09:30	(1. So.n. Weihnachten) Gottesdienst	Pn. Bartke
31.12. (Do.)	17:00	(Silvester) Gottesdienst ggf. mit AM	Pn. Bartke
03.01. (So.)	09:30	(2. So.n. Weihnachten) Gottesdienst	Pn. Bartke
10.01. (So.)	09:30	(1. So.n. Epiphantias) Gottesdienst	Pn. Bartke
17.01. (So.)	09:30	(2. So.n. Epiphantias) Gottesdienst	Pred. Brust
24.01. (So.)	09:30	(3. So.n. Epiphantias) Gottesdienst	Pn. Bartke
31.01. (So.)	09:30	(Letzter So.n. Epiphantias) Gottesdienst	Pn. Bartke
07.02. (So.)	09:30	(Sexagesimä) Gottesdienst	Pn. Bartke
14.02. (So.)	09:30	(Estomihi) Gottesdienst	Prädn. Wittenborn

Stille Nacht – Heiligabend in kleinen Gruppen

Damit wir uns die weihnachtliche Botschaft – in diesem Jahr zwar nicht singend, so doch in aller Ruhe – sagen lassen können, hat der Kirchenvorstand ein Konzept entwickelt, das Gottesdienstfeiern an Heiligabend ermöglicht: ohne Krippenspiel, ohne Gesang, mit Abstand und Maske und nur kurz, aber doch mit der durch den erleuchteten Weihnachtsbaum vertrauten Stimmung, vertrauten Melodien und der vertrauten Weihnachtsgeschichte.

Im Stundentakt feiern wir jeweils 30 Min. Gottesdienst, um dann 20 Min. zu lüften.

Wegen der begrenzten Plätze und möglicher Reaktion unsererseits, erbitten wir Ihre Anmeldung mit Angabe von Namen und Telefonnummer bis Freitag, 18. Dezember um 18:00 Uhr über E-Mail: bettina.bartke@online.de oder AB 05041/8023271.

Bettina Bartke, Pn



Gruppen & Termine

Bibel teilen (mit Mundschutz)	Ansprechpartnerin: Pastorin Bettina Bartke Mo. um 18:00 Uhr in der Kirche: 23.11.*30.11.*07.12.*14.12.2020* 06.01. (Mittwoch)*01.02.2021
Frauentreff St. Petrus	Ansprechpartnerin, Anmeldung: Heidrun Baltrusch, Tel. 05041/2263 Do. um 16:00 Uhr: 03.12.2020 (um 15:00 Uhr)* 14.01.*28.01.*11.02. *25.02.*25.03.2021
Mütterkreis	Ansprechpartnerin: Margitta Brandt, Tel. 05041/61861 Do. um 19:30 Uhr: 10.12.2020 Treffen im Advent *21.01. Jahreslosung *** *02.02. (Dienstag)*18.02.2021 Weltgebetstagsland Vanuatu

*** Förderung durch die Evangelische Erwachsenenbildung

Da die Teilnehmerzahl auf 14 begrenzt ist und sich Gemeindegruppen auf Grund von Kontaktbeschränkungen ggf. gar nicht treffen dürfen, bitte vor dem jeweiligen

Termin mit der Leitung Kontakt aufnehmen. Besuchsdienst, Kreiskantorei, Gitarrengruppe und Gottesdienste für junge Familien sind deshalb noch nicht zu verantworten.

Kirchenjahresschlussandacht für die Ehrenamtlichen

Leider müssen wir auf den gemeinsamen Mitarbeiterdankeabend im erweiterten Kreis auch ehemaliger Ehrenamtlicher und deren Partner in diesem Jahr verzichten. Noch ist nicht abzusehen, wann Veranstaltungen wieder geplant, wann wieder gesungen oder auch unbeschwert Kindergottesdienst gefeiert werden kann. Dennoch ist der Kirchenvorstand als leitendes Gremium der Kirchengemeinde durchgehend aktiv gewesen. Zunächst per E-Mail und mit Umlaufbeschlüssen, und dann auch wieder analog, um neben der laufenden Geschäftsführung die immer neuen Aktualisierungen des Umgangs mit der Coronakrise seitens der Landeskirche in Konzepten für die Gemeinde zu gießen. Dafür sei unserem Kirchenvorstand herzlich gedankt.

Ein weiterer Dank gebührt in diesem Jahr vor allem jenen, die sowohl Geburtstagsgrüße als auch Gemeindebriefe weiterhin treu in die Häuser getragen haben. So ist auch Mitgliedern, die nicht mobil sind, oder momentan ganz auf soziale Kontakte verzichten müssen, die Verbindung zu ihrer Kirchengemeinde und manchmal auch ein freundliches Wort über den Gartenzaun ermöglicht worden.

Durch das Hygienekonzept des Kirchenvorstandes, die Bereitschaft der Gottesdienstvertretenden und die beiden erfrischend jungen Küstervertreter, haben Ehrenamtliche, Pfarramt und beruflich Mitarbeitende vor allem die Gottesdienste in verkürzter Weise wieder aufnehmen und dem Recht der Gemeinde auf die Verkündigung des Evangeliums nachkommen können. Darauf, dass auch der Weihnachtsbaum nur mit Hilfe von ehrenamtlich Engagierten alljährlich erstrahlen kann, sei ebenfalls dankend hingewiesen.

Alle in diesem Jahr Aktiven sind deshalb zu einer kurzen „Kirchenjahresschlussandacht“ am **Freitag vor dem 1. Advent (27. November)** in die Kirche eingeladen.

Um zu viele Kontakte zu vermeiden, werden zwei Uhrzeiten angeboten, die Tür der Empore ist dabei durchgehend um Lüften geöffnet. **Anmeldungen** (bettina.bartke@online.de oder AB 05041/8023271) für 18:00 oder 19:00 Uhr bitte bis zum 25. November 2020. Eine spontane Teilnahme ist aus bekannten Gründen leider nicht möglich.

Bettina Bartke, Pn



Gott ist mein Fels und meine Burg, dass ich gewiss nicht wanken werde (Ps 62,3)

Grundschul-Bibelstunde

Auch in diesen schwierigen Zeiten wollten wir den guten Kontakt der St.-Petrus-Kirchengemeinde mit der Grundschule am Ebersberg weiterpflegen. Die bisherigen Grundschul-Bibeltage mussten zwar auf eine Stunde pro Klasse reduziert werden, doch in dieser Zeit erlebten die Schüler staunend, neugierig, begeistert, kreativ, was Kirche, Gott und Glauben auch für sie bereithält.

Das Orgelvorspiel, hervorragend gestaltet von Georg Kroth, schaffte zusammen mit den brennenden Kerzen auf dem Altar eine wunderbar feierliche Atmosphäre. Die Jesuschichte von dem dummen Mann, der sein Haus auf Sand baut und dem klugen Mann, der einen sicheren Felsen als Untergrund wählt, zog die Kinder schnell in den Bann.

Und dann durften sie selbst auf einem sicheren Grund bauen: Mit viel Freude und hochkonzentriert setzten sie mit einer winzigen Kelle und Mörtel klitzekleine Ziegelsteine zu einem gemeinsamen Haus aufeinander. Johanna Kroth hatte die Idee liebevoll vorbereitet und gemeinsam mit ihrem Sohn begleitet.

Mit kindgerechten Beispielen schaffte Pastorin Bartke die Verbindung zu Gott als starkem Fels im Leben jedes Einzelnen. Das gemeinsame Vaterunser und der Segen beendeten dieses gelungene Projekt, das sicher bei vielen der Kinder noch lange nachwirken wird.

Marianne Fröstl



Das Gleichnis Jesu vom Hausbau (Mt 7,24ff) wurde von Marianne Fröstl wieder einmal so frei und so spannend erzählt, dass man eine Stecknadel hätte fallen hören können. Jedes Wort saß, kein einziger Satz war überflüssig.

Ganz sicher haben wir dem Evangelium durch diese gemeinsame Aktion in dieser schweren Zeit einen Weg in die Herzen der Kinder bahnen können. Allen Beteiligten herzlichen Dank.

Bettina Bartke. Pn



Fotos: B. Bartke

Gemeindebriefausträger

für die Rostocker Straße, Weimarer Straße und In der Wanne gesucht

Was ist möglich während der Pandemie?

Eine Einladung zum Bibelteilen

Um sich durch die Atmosphäre des sakralen Raumes und durch den erteilten Segen gerade in diesen Zeiten einmal mehr stärken zu lassen, besteht durch das gemeinsame, „Bibel teilen“ die Gelegenheit. Mit Maske im großen Halbkreis vor dem Altar montags um 18:00 Uhr am **23. und 30. November sowie 7. und 14. Dezember 2020**.

Neben der Möglichkeit, in der Stille vor dem Altar zu beten und – trotz des sogenannten „Social Distancing“ – Gemeinschaft zu spüren, wird auch ein Bibeltext gelesen, zu dem spontane Gedanken und Assoziationen geäußert, die aber nicht diskutiert werden.

Bettina Bartke, Pn

Weihnachtsgrotte-Adventsprojekt für Kinder



Ältere Kinder, ca. ab 9 Jahren, können gerne auch ohne Begleitung kommen, durch die Begleitung sollte nur sichergestellt sein, dass wir den näheren Kontakt mit haushaltsfremden Personen bei Hilfestellung vermeiden können.

Die Veranstaltung startet am **5. Dezember 2020** um 9:30 Uhr, bitte zieht euch warm genug an, damit wir regelmässig lüften können, bringt eure Masken mit und evtl. etwas zu Trinken.

Liebe Kinder,

In diesem Jahr möchten wir, trotz all der Einschränkungen durch die Pandemie, wieder eine Aktion im Advent für euch anbieten.

Gemeinsam mit einer Begleitperson, Eltern, Großeltern oder ältere Geschwister seid ihr eingeladen, eine kleine Weihnachtsskrippe oder -grotte zu bauen und zu gestalten. Wir treffen uns im Gemeindehaus St. Petrus, dort ist für jeden Haushalt ein Tisch vorbereitet, auf dem Materialien und Werkzeuge bereitliegen. Mit Steinen, Holz, Papier, Ton und Farben könnt ihr eurer Phantasie freien Lauf lassen oder euch durch die „Mustergrotte“ inspirieren lassen.

Falls sich das Infektionsgeschehen weiterhin dahingehend verschlechtert, dass wir die Aktion nicht als Präsenzveranstaltung durchführen können, werde ich Materialtütchen für den häuslichen Eigenbau packen, die dann am Gemeindehaus abgeholt werden können.

Für die Teilnahme bitten wir um eine Unkostenbeteiligung von 3,00 €.

Da die Plätze in diesem Jahr durch die Abstandsregeln sehr begrenzt sind, bitte ich um rechtzeitige Anmeldung unter: johanna.kroth@yahoo.com

Johanna Kroth



Interview mit Katrin Schütte

Hallo Frau Schütte, Sie sind nun seit sechs Jahren Hausmeisterin in St. Petrus. Seitdem ist eine Menge passiert. Sie haben den Umbau, Abriss und Neubau mit begleitet. Wie haben Sie diese Jahre erlebt?

Abriss: Zu diesem Zeitpunkt war ich im Vergleich noch neu in der Gemeinde, hatte mich aber mit dem Gebäude identifiziert! Ich brauchte etwas Zeit, um mich an den Gedanken zu gewöhnen, das mir nun vertraute Gebäude weichen zu sehen.

Neubau: Die Mitglieder des Bauausschusses haben mich immer informiert, wann welche Gewerker was machen. Ich durfte dabei sein, etwas Neues wachsen zu sehen und mir von den Gewerkern den einen oder anderen Tipp abzuschauen.

Wenn Informationen umgehend weitergegeben werden müssen, lassen Sie sich zu jeder Zeit ansprechen, auch außerhalb Ihrer Dienstzeit. Warum machen Sie das?

Mir liegt ein reibungsloser Ablauf am Herzen, deshalb bin ich jederzeit bereit, alles um mich herum umzuorganisieren.

Sie haben einen starken familiären Hintergrund. Inwiefern ist es Ihnen wichtig, dass Sie von Ihrem Mann und Ihren Söhnen unterstützt werden?



Foto: K. Schütte

Familie ist das höchste Gut! Mein Motto: Miteinander und Füreinander! Ich stehe jedem meiner Kinder und meinem Mann genauso zur Seite.

Diese Stelle ist ja nicht Ihr einziger Job. Worin unterscheidet sich die Arbeit bei der Kirche von den anderen?

Das Miteinander-aktiv-Sein unter Gottes gutem Segen erfüllt mich sehr! Die Nähe, die ich empfinde, wenn ich im Gemeindehaus bin, ist unbeschreiblich und das Miteinander unbezahlbar!

Vielen Dank für Ihre Antworten. Wir sind sehr froh darüber, dass Sie in St. Petrus zu den Mitarbeiterinnen gehören!

Bettina Bartke, Pn

Verkauf von „Eine-Welt-Waren“

Da zur Zeit im St.-Petrus-Gemeindehaus keine Veranstaltungen möglich sind, können auch keine Eine-Welt-Waren nach dem Gottesdienst angeboten werden. Deshalb bieten Margitta Brandt (Tel. 05041/61861) und Angelika Flohr (Tel. 05041/779441) in dieser Zeit an, diese Waren bei ihnen telefonisch zu bestellen.

Sollte auch im Dezember kein Verkauf vor Ort möglich sein, gilt das Angebot zur telefonischen Bestellung bis zum 3. Advent.

So können wir auch in Corona-Zeiten mit dem Erwerb von Lebensmitteln und weihnachtlichen Artikeln aus der 3. Welt ein Zeichen geben, dass wir in einer Welt leben!

Jendrock

TANZSCHULE
VERANSTALTUNGSZENTRUM



**Laufend neue
Tanzkurse für
Kinder, Jugendliche
und Erwachsene**

Friedrich-Bähre-Str. 14 • 31832 Springe • 05041 / 970399 • info@jendrock.de • www.jendrock.de

autohaus
mensenkamp ... einfach anders!



www.mensenkamp.de



Alles was das Autofahrer-Herz begehrt!



**Wohnmobile
zu vermieten!**

Mensenkamp GmbH
Eldagsener Straße 20 • 31832 Springe
Tel. 05041/99 88 0
service@mensenkamp.de

Das WeltAuto.
Gute Gebrauchtwagen. Garantiert.



Volkswagen



Audi Service



Nutzfahrzeuge



• Barsinghausen

• Hannover • Springe

siems
Bedachungen

Lösungen über Ihrem Kopf

Torsten Siems
Dachdecker-Meisterbetrieb
steht für Sicherheit,
Modernisierung und
Gestaltung von Dächern
und Fassaden

Harmsmühlenstraße 75
31832 Springe
Mobil 0171. 525 18 61
www.siems-dach.de
info@siems-dach.de

Lebenszeit
KARAKTERISTISCHES FUNKTIONSPRINZIP

fayo®
DAS FASZIEN YOGA

- die effektive Form des Faszientrainings

**Fortlaufend neue Kurse,
für jung und alt, auch für Männer!**
Für Einsteiger und Fortgeschrittene
Kleingruppen mit max. 9 Teilnehmern



Bitte melden Sie sich an:
Doris Paschke - lizenzierte Fayotrainerin
Telefon 0170 / 84 52 851

Kursort: Harmsmühlenstraße 75, 31832 Springe
Weitere Infos unter www.lebenszeit-springe.de

Praxis Dr. med. Frank Henneicke
FA für Allgemeinmedizin/ Rettungsmed.



Magdeburger Str. 9 31832 Springe
Tel.: (05041) 6 11 66

Leistungs-EKG, Ergometrie,
Lungenfunktionsprüfung, Diabetikerberatung

NEU: Expresssprechstunde
für Berufstätige



Ideen für Ihren Garten
SANDIG

BRITTA SANDIG

Gartengestaltung & -pflege
Pflasterarbeiten u.v.m.

Sie können aktiv mitarbeiten!

Telefon 0 50 41 / 6 32 62
gartenideen@britta-sandig.de

Christina Kratochvil



Heilpraktikerin für Psychotherapie
Gesprächstherapie / Trauerbegleitung
Unter der Kukesburg 13A
31832 Springe / Altenhagen I



Termine nach Vereinbarung
Tel.: 05041/630 849

www.CK-HPP.de / www.CK-Trauer.de
CK-E-Mailkontakt@web.de

GUSTAV GEHRING

Inh. E. Gehring-Adam

UHRMACHERMEISTER & Juwelier e. K.



UHREN-TRAUENGE-SCHMUCK-POKALE-BESTECKE-GESCHENKARTIKEL

31832 Springe • Eilenstraße 10
Telefon 97 00 66 • Telefax 97 00 67
Eigene Werkstatt



traditionell - aktiv für wasser und wärme.

CHRISTOFFER
sanitär · heizung · solar

am markt 8

31832 springe

telefon 05041 · 94 30-0

internet www.christoffer.de



★ FERNSEH-SERVICE BÜRGERMEISTER-PETER-Stra. 1A • 31832 SPRINGE •
0700 **STUMMEIER** .COM
HiFi • DVD • VIDEO • TV • EDV • TELEKOM • SAT • INTERNET
Direkt am Bahnhof Springe **05041/2665**

Ihr Partner für:

Empfangs-
technik

Tele-
kommunikation

Unterhaltungs-
elektronik

EDV / PC

Haustechnik

& Reparaturen
& Kundendienst!



www.stummeier.com

5 Jahre
VOLL-GARANTIE

-ohne Aufpreis-
auf Elektro-Geräte
der Marken



AEG
HAUSTECHNIK

BOSCH

LIBHERR

Miele

SIEMENS



Elektro 
Brendler



05041 97 07 00

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch
in unserem Ladengeschäft

Elektro-Brendler
In der Wanne 12 31832 Springe
info@elektro-brendler.de

Ladengeschäft geöffnet
Mo - Fr. von 8:00 bis 13:00 Uhr



Selber
verkaufen
OHNE MAKLER
ist **easy!**



oder
doch
nicht?



Wozu
also



Geld verbrennen?

Besser gleich mit unseren Experten **sicher** verkaufen:
Wir kennen den regionalen Markt besser als jeder andere!



SCHUSTERHÖFE

Modern und barrierefrei
wohnen auf den
Bennigser Schusterhöfen



Wohnflächen von ca. 55 bis ca. 135 m in Planung -
Alle Häuser mit Aufzug - Zwei Bauabschnitte

44 NEUBAU-EIGENTUMSWOHNUNGEN

HERRMANN IMMOBILIEN · Nordwall 18 A-C · 31832 Springe

Telefon: 0 50 41 / 64 84 80

www.herrmann-immobilien.com



Qualitäts-Makler seit 1997

Musik in St. Andreas

Eigentlich gibt es an jedem letzten Sonnabend im Monat einen besonderen musikalischen Abend in St. Andreas. In diesen Zeiten ist aber auch der beste Plan manchmal nicht zu halten. So musste das Blockflötenkonzert im September coronabedingt in den Oktober verschoben werden, und aus der Sphärenmusik mit dem Chimes-Chor Bad Nenndorf wurde aus denselben Gründen „nur“ eine kurze, beschwingte Orgelvesper. Bitte schauen Sie vor Ihrem Konzertbesuch wenn möglich auf unserer Homepage oder auf Facebook nach, ob kurzfristige Änderungen eintreten müssen. Nur dort können wir auf die aktuelle Lage hinweisen.

Geplant ist Folgendes:

Sonnabend, 5. Dezember 2020, 18:00 Uhr
Orgelmusik zum Advent
Robin Hlinka, Stadtkantor und David Thomas
Eintritt frei, Spenden erbeten

Sonnabend, 26. Dezember 2020, 18:00 Uhr
Musikalische Weihnachtsvesper
mit Keno Weber, Stadtkantor Robin Hlinka und Orchester
Eintritt frei, Spenden erbeten

Foto: Karin Müller-Rothe

Posaunenchor

Maurice Laurenz, brassattac@yahoo.de,
Jens Tschirch, jens.tschirch@web.de

Zoltán Suhó-Wittenberg Kirchenkreiskantor
E-Mail: zoltan.suho-wittenberg@evlka.de

Robin Hlinka Stadtkantor St. Andreas
E-Mail: Robin.Hlinka@evlka.de

Olga Kraus Organistin St. Petrus
E-Mail: olga-kraus@mail.ru



Liebe Freunde von Quilisma,

Weihnachten steht vor der Tür, und auch in dieser Ausgabe müssen wir wieder schreiben, was nicht hat sein können, was nicht stattfinden kann. Die neuen Verordnungen der Regierung treffen uns als kulturelle Einrichtung wieder hart.

Aber gibt es nicht auch Positives? Ja!

Wir können mit Freude verkünden, dass wir für unsere langjährige Kinderchorleiterin Lea Wolpert, die ihr erstes Kind erwartet und deshalb leider Quilisma verlässt, einen adäquaten Ersatz gefunden haben! **Fiona Luisa** stammt aus Indonesien und bringt viel Erfahrung im Bereich der Kinderchorleitung mit. In ihrer Heimat leitete sie bereits den „The Resonanz Children Choir“ (Jakarta) und gewann mit ihm internationale Preise. Sie wird die von Lea hinterlassene Lücke sicherlich erfolgreich ausfüllen.

Die Planungen des Chores für die Weihnachtszeit sind unterdessen in vollem Gange. Jedoch wird die Vorfreude getrübt durch die Unsicherheit, ob und wie wir in diesem Jahr überhaupt die Möglichkeit haben, unsere traditionellen Veranstaltungen durchzuführen. Dennoch hat das Team keine Mühen gescheut, trotz Corona-Einschränkungen nicht auf unser Krippenspiel verzichten zu müssen. Unser Plan ist, dieses als Video zu produzieren und per Stream zur Verfügung zu stellen.



Barbara Waltsgott hat unermüdlich Texte und Drehpläne geschrieben, erste Aufnahmen sind im Kasten.

Am **Heiligabend um 16:00 Uhr**, zur gewohnten Krippenspiel-Uhrzeit, soll das Video auf unserem **YouTube-Kanal** freigeschaltet werden und ist dann unbegrenzt abrufbar.

Bitte verfolgen Sie die weiteren Entwicklungen hierzu auf unserer Website oder bei Instagram!

In Vorfreude auf den Ausruf des Verkündigungsengels „Fürchtet euch nicht!“, der für uns alle in dieser Zeit besonders gültig zu sein scheint, grüßt Sie **das Team von Quilisma**

Impressum

Herausgeber und V.i.S.d.P.	Kirchenvorstände St. Andreas und St. Petrus
Redaktion	Pn. Bettina Bartke, P. Klaus Fröhlich, P. Eckhard Lukow, Marianne Fröstl Karin Müller-Rothe
Kontakt	Redaktion Doppelpunkt St.-Andreas-Straße 5, 31832 Springe klaus.froehlich@evlka.de bettina.bartke@online.de
Layout	WhelanDesign, Ingrid Goldan
Druck	wir-machen-druck.de

Veröffentlichung und Widerspruchsrecht

Auf der vorletzten Seite unseres Gemeindebriefes werden Name, Alter und Anschrift von Getauften, Getrauten und Bestatteten regelmäßig veröffentlicht.

Kirchenmitglieder, die dieses nicht wünschen, können das dem Kirchenvorstand ihrer Gemeinde jederzeit schriftlich mitteilen.

Im digitalen Gemeindebrief auf den Homepages unserer Gemeinden kommen diese Angaben grundsätzlich nicht vor.

Wir weisen darauf hin, dass Gottesdienste und Veranstaltungen der Gemeinde, zu denen in Gemeindebrief oder Zeitung eingeladen wird, grundsätzlich öffentlich sind und Bildaufnahmen dementsprechend grundsätzlich veröffentlicht werden dürfen.
Die Kirchenvorstände

Heilige Nächte 2020/21

Wesentlich werden

Fr	25.	12.	Springe St. Andreas (Einführung)
Sa	26.	12.	Gestorf Kirche (Abendgottesdienst)
So	27.	12.	Völksen Johanneskirche
Mo	28.	12.	Alferde St. Nicolai
Di	29.	12.	Springe Christ König - <i>Bitte melden Sie sich an!</i>
Do	31.	12.	17 Uhr Lüdersen St. Marien (Altjahresgottesdienst)
Fr	1.	1.	Völksen Johannesgemeinde (Neujahrsandacht)
Sa	2.	1.	Eldagsen St. Alexandri
So	3.	1.	Altenhagen St. Vincenz *
Mo	4.	1.	Springe St. Andreas
Mi	6.	1.	Wülflinghausen; draußen am Kloster

➔ Jeweils um 18 Uhr, wenn nicht anders erwähnt *

Es kann passieren, dass aufgrund der aktuellen Lage Termine ausfallen - bitte erkundigen Sie sich vorher auf my.heimat.de oder facebook: gemeinden.gemeinsam

© A. Buß, H. Lemon 2020



Kirchengemeinde St. Andreas, Springe

St.-Andreas-Str. 5, 31832 Springe

E-Mail: KG.Andreas.Springe@evlka.de, Internet: www.st-andreas-kirche.de

Pastor	Pastor Klaus Fröhlich E-Mail: klaus.froehlich@evlka.de Pastor Eckhard Lukow E-Mail: be.lukow@web.de	Tel. 05041/2420 Mobil 0176/21407271 Tel. 05041/7479972 Mobil 0176/75539420
Gemeindebüro	Stephanie Stark Di./Fr. 10:00 – 12:00 Uhr, Do. 16:00 – 18:00 Uhr	Tel. 05041/2420 Fax 05041/971699
Küsterin	Silke Schmidt Tel.-Zeiten: Di., Do., Fr. 14:00 – 16:00 Uhr, Mi. 10:00 – 12:00 Uhr	Mobil 0157/71209171
Diakonin	Corinna Bormann E-Mail: diakonin.bormann@t-online.de Janette Zimmermann E-Mail: janette.zimmermann@evlka.de	Tel. 05102/915047 Mobil 0176/66551863
Spielkreis/ Kindergarten	Daniela Wetzler – Pfarrwitwenhaus An der Kirche 4, 31832 Springe	Tel. 05041/4566
Waldkindergarten	Patricia Machaalani J.-H.-Schröder-Hütte, 31832 Springe	Mobil 0173/2183465 Priv. 05156/785017

Kirchengemeinde St. Petrus, Springe

Johann-Heinrich-Schröder-Str. 27; Postanschrift: Johann-Heinrich-Schröder-Str. 25, 31832 Springe

E-Mail: kg.petrus.springe@evlka.de, Internet: www.sankt-petrus-springe.de

Pastorin	Pastorin Bettina Bartke E-Mail: bettina.bartke@online.de	Tel. 05041/8023271
Gemeindebüro	Inge Jacob Tel.-Zeiten: Mo. 10:30 – 11:30 Uhr, Do. 15:00 – 17:30 Uhr	Tel. 05041/5330
Küster	z. Zt. Vertretungen	
Hausmeisterin	Katrin Schütte	Tel. 05041/5330

Nachbarschaftsladen „DOPPELPUNKT“: „Mit Nachbarschaft geht’s besser“

Zum Niederntor 25, 31832 Springe

E-Mail: kontakt@doppelpunkt-springe.de, Internet: www.doppelpunkt-springe.de

Projektkoordinatorin	Sandra Lehmann / Nachbarschaftsladen	Tel. 05041/8020577
Öffnungszeiten	Di. 10:00 – 16:00 Uhr, Mi./Fr. 10:00 – 12:00 Uhr, Do. 10:00 – 17:00 Uhr Fahrradwerkstatt: Do. 14:00 – 17:00 Uhr	
Spendenkonto Nachbarschaftsladen und Projekte	Volksbank eG Hildesheim-Lehrte-Pattensen, IBAN: DE54 2519 3331 0400 0099 22, BIC: GENODEF1PAT	

Diakonisches Werk des Kirchenkreises Laatzen-Springe

Pastor-Schmedes-Str. 5, 31832 Springe

Sozialarbeiterin	Ingrid Röttger	Tel. 05041/945033
Schuldnerberatung	Anette Becker	Tel. 05041/945032
Fachstellen für Sucht und Suchtprävention	E-Mail: suchtberatung.springe@evlka.de www.suchtberatung-dwhannoverland.de	Tel. 05041/970638
Ev. Fam.-/Paar- und Lebensberatung	Mi./Do. 12:00 – 13:00 Uhr Telefonsprechstunde Kiefernweg 2, 30880 Laatzen E-Mail: Lebensberatung.Laatzten@evlka.de	Tel. 0511/823299 Fax 0511/9824339

Spendenkonto St. Andreas / St. Petrus

Kirchenkreisamt Ronnenberg, Volksbank eG Hildesheim-Lehrte-Pattensen,

IBAN: DE66 2519 3331 0400 0099 00, BIC GENODEF1PAT

Bitte im Verwendungszweck angeben:

St. Andreas, Kassenzeichen: 100186-SPE-001 oder St. Petrus, Kassenzeichen: 100187-SPE-482100